



联合国

ICCD/COP(12)/CST/1/Rev.1



防治荒漠化公约

Distr.: General
5 August 2015
Chinese
Original: English

缔约方会议

科学和技术委员会

第十二届会议

2015年10月13日至16日，土耳其安卡拉

临时议程项目1(a)

组织事项

通过议程和安排工作

临时议程和说明

秘书处的说明

一. 临时议程

1. 组织事项：
 - (a) 通过议程和安排工作；
 - (b) 选举科学和技术委员会主席以外的主席团成员。
2. 《荒漠化公约》第三次科学会议的成果。
3. 科学和技术委员会下一个两年期工作方案：
 - (a) 2015年后发展议程后续活动：
 - (一) 监测实现土地退化问题的可持续发展目标和相关具体目标方面的进展情况；
 - (二) 监测土地的可持续利用和管理对气候变化适应/减缓及保护生物多样性和生态系统服务做出的贡献；
 - (b) 改善科学和技术委员会向决策过程提供投入的办法，包括与其他相关科学会议加强协同作用。

GE.15-13211 (C) 240815 260815



请回收 



4. 将科学知识与决策挂钩：
 - (a) 科学—政策联系平台 2016-2017 两年期工作方案；
 - (b) 科学知识媒介门户和促进对最佳做法的分析和传播。
5. 程序性问题：
 - (a) 独立专家名册；
 - (b) 科学和技术委员会第十三届会议工作方案。
6. 通过科学和技术委员会的报告。

二. 临时议程的说明

日期和地点

1. 《公约》第 24 条第 1 款规定，科学和技术委员会(科技委)的会议应与缔约方会议常会同期举行。因此，科技委第十二届会议将于缔约方会议第十二届会议期间在土耳其安卡拉举行。科技委定于 2015 年 10 月 13 日至 16 日举行会议。

与会者

2. 《公约》第 24 条第 1 款规定，科技委的会议应是多学科的，并向所有缔约方开放。根据第 22 条第 7 款的规定，在符合议事规则的情况下，预计科技委第十二届会议将向观察员开放。

会议开幕

3. 第 25/COP.10 号决定第 1 段修订了第 1/COP.1 号决定所载议事规则第 22 条，规定科技委主席应由缔约方会议最后一次会议选出，并立即就职。

文件

4. 为科技委第十二届会议编写的文件和其他相关文件清单附于本文件附件一。除正常分发外，正式文件也将在《荒漠化公约》网站上公布：<www.unccd.int>。

1. 组织事项

(a) 通过议程和安排工作

5. 科技委将收到本文件所载的临时议程，供其通过。临时议程是由秘书处与科技委主席协商、根据缔约方会议第十一届会议所通过的有关决定编写的。附件二载有本届会议的暂定工作日程。

届会的目的

6. 根据《公约》第 24 条第 1 款，科技委应就与防治荒漠化和缓解干旱影响有关的科技问题向缔约方会议提供信息和意见。届会的工作安排旨在便利这方面的活动，以视需要拟定决定草案，供缔约方会议审议和酌情通过。

安排工作

7. 科技委不妨考虑如下设想安排。在 2015 年 10 月 13 日的开幕会议上，科技委主席提请通过议程和工作安排。然后审议议程项目 2 至 5。

8. 在 2015 年 10 月 16 日的闭幕会议上，审议完实质性和程序性议程项目之后，科技委将通过报告，包括视需要通过供缔约方会议审议和酌情通过的决定草案。最后，科技委主席将提请选举科技委主席以外的主席团成员。

会议的时间安排

9. 暂定工作日程力争尽量利用正常工作时间内提供的设施。没有安排夜会或周末会议，也没有为此划拨预算。为与缔约方会议的工作时间保持一致并避免引发加班费用，本届会议的正常工作时间为上午 10 时至下午 1 时，下午 3 时至下午 6 时。任何时候都只安排缔约方会议及其附属机构同时举行最多两场提供口译服务的会议。

(b) 选举科学和技术委员会主席以外的主席团成员

10. 第 25/COP.10 号决定第 2 段修订了第 1/COP.1 号决定所载议事规则第 31 条，规定科技委副主席应在与缔约方会议届会同期举行的委员会届会的最后一次会议上选出，并立即就职。每一附属机构都应选出四位副主席，并由其中一位担任报告员。在选举附属机构主席和四位副主席时，应适当注意确保地域分配公平，并确保受影响国家缔约方、尤其是非洲受影响国家缔约方有充分的代表，同时也不应忽视其他区域受影响国家缔约方，且主席和副主席最多只能连任两届。

11. 根据该决定，主席将在科技委最后一次会议上提请选举主席团成员。当选的各位副主席应立即就职，其中一位将担任报告员。

2. 《荒漠化公约》第三次科学会议的成果

12. 背景：2015 年 3 月 9 日至 12 日，科技委第四届特别会议期间，在墨西哥坎昆举行了《荒漠化公约》第三次科学会议。

13. 缔约方会议第 21/COP.11 号决定第 15 段请科技委主席团向科技委第十二届会议提交一份报告，介绍《荒漠化公约》第三次科学会议的举办情况和成果，包括政策性建议。

14. 此外，该决定第 16 段请科技委主席团协同科学—政策联系平台，与缔约方和区域集团协商，在科技委第十二届会议之前审查《荒漠化公约》第三次科学会议的成果。

15. 行动：将请科技委审议科技委第四届特别会议报告和关于《荒漠化公约》第三次科学会议举办情况和成果的报告，包括政策性建议，并酌情向缔约方会议提出建议。

ICCD/CST(S-4)/3—科学和技术委员会第四届特别会议报告。秘书处的说明
 ICCD/COP(12)/CST/2—《荒漠化公约》第三次科学会议的成果和政策性建议。
 科学和技术委员会主席团的报告

3. 科学和技术委员会下一个两年期工作方案

16. 背景：在第 3/COP.8 号决定中，缔约方会议请《公约》各机构和附属机构根据“加强执行《公约》十年战略规划和框架(2008-2018 年)”(“战略”)制定各自的成果管理制多年期(四年)工作计划。此外，缔约方会议还在第 10/COP.11 号决定第 22 段中请执行秘书根据关于工作计划的第 1/COP.11 号决定，编制 2016-2017 两年期基于成果的预算和工作方案，按照两年期的预计需求，提出预算设想和工作方案。

17. ICCD/COP(12)/6-ICCD/CRIC(14)/2 号文件和 ICCD/COP(12)/5 号文件处理了缔约方会议提出的上述请求。

18. 行动：将请科技委在下列议程分项目下，讨论将围绕哪些实质性内容制定科技委 2016-2017 两年期工作方案。

(a) 2015 年后发展议程后续活动

(一) 监测实现土地退化问题的可持续发展目标和相关具体目标方面的进展情况

19. 背景：缔约方会议第 22/COP.11 号决定规定了监测和评价方法，包括(一) 指标；(二) 可以纳入指标的概念框架；(三) 国家/地方层面的指标查询和管理机制。

20. 在第 22/COP.11 号决定第 17 段中，缔约方会议请秘书处通过测试来评估该监测和评价方法的可行性，并向科技委第十二届会议报告测试工作的结果。

21. 考虑到该决定和 2015 年后发展议程及与《荒漠化公约》有关的可持续发展目标和具体目标方面的最新进展，秘书处在“土地退化零增长”项目框架内测试了监测和评价方法，并评估了使用该方法报告执行《公约》进展情况的可行性，包括对土地退化零增长目标的适用性。

22. 行动：将邀请科技委和《公约》执行情况审评委员会(审评委)根据其任务授权审议秘书处关于这一事项的报告，同时考虑到第 8/COP.11 号决定中提及的政府间工作组的报告，¹ 并提出它们希望转交缔约方会议采取行动的各项建议。

(二) 监测土地的可持续利用和管理对气候变化适应/减缓及保护生物多样性和生态系统服务做出的贡献

23. 背景：第 23/COP.11 号决定设立了科学—政策联系平台。作为其 2014-2015 年工作方案的一部分，科学—政策联系平台探讨了土地的可持续管理在实现《荒漠化公约》的目标、并同时处理其他各项里约公约的目标方面所具有的潜力。科学—政策联系平台将“支持与土地有关的适应”以及“建设农业生态系统的抗御力”确定为至关重要的跨领域倡议。因此，科学—政策联系平台为监测和报告与土地有关的适应做法和政策制定了提案并开发了工具。

24. 行动：将请科技委审议科学—政策联系平台就这一主题提出的提案，并酌情向缔约方会议提出建议。

¹ 见文件 ICCD/COP(12)/4。

ICCD/COP(12)/CST/3-ICCD/CRIC(14)/7—结合 2015 年后发展议程改进《荒漠化公约》监测和评价框架：战略目标 1、2 和 3。秘书处的说明

ICCD/COP(12)/CST/INF.1—监测土地的可持续利用和管理对气候变化适应/减缓及保护生物多样性和生态系统服务做出的贡献。秘书处的说明

(b) 改善科学和技术委员会向决策过程提供投入的办法，包括与其他相关科学会议加强协同作用

25. 背景：缔约方会议第 21/COP.11 号决定介绍了科技委今后届会的安排情况。该决定第 25 段请科学—政策联系平台评估《荒漠化公约》第一次、第二次和第三次科学会议的成果在支持《荒漠化公约》决策进程方面的作用，并向缔约方会议第十三届会议报告。科学—政策联系平台在 2014-2015 年工作方案中开展了这项任务，并为提高科技委的效率制定了提案。此外，还请秘书处报告第 21/COP.11 号决定的落实情况。

26. 行动：将请科技委审议科学—政策联系平台就这一主题提出的提案，并酌情向缔约方会议提出建议。

ICCD/COP(12)/CST/4—提高科学和技术委员会的效率，包括以往各届会议的影响和对今后体制安排的建议。秘书处的说明

ICCD/COP(12)/CST/INF.2—《荒漠化公约》第一次和第二次科学会议在支持《荒漠化公约》决策进程方面的影响评估。秘书处的说明

4. 将科学知识 with 决策挂钩

(a) 科学—政策联系平台 2016-2017 两年期工作方案

27. 背景：缔约方会议第 23/COP.11 号决定设立了科学—政策联系平台，并请秘书处向科技委第十二届会议报告该决定的落实情况。

28. 科技委主席团根据第 23/COP.11 号决定制定了科学—政策联系平台的职权范围²并遴选了平台成员之后，科学—政策联系平台于 2014 年 6 月举行了第一次会议，并通过了 2014/2015 两年期工作方案。工作方案有四个目标。科学—政策联系平台就目标 1 开展的工作在本临时议程项目 3(a)(-)之下进行报告，而就目标 2 开展的工作在项目 2 和 3(b)之下进行报告。目标 3 和 4 分别涉及与生物多样性和生态系统服务政府间平台及政府间土壤技术小组合作问题。这两个目标方面取得的进展在此报告。

29. 此外，科学—政策联系平台职权范围第 19 段请科学—政策联系平台向科技委提交 2016-2017 两年期工作方案草案，以便提交缔约方会议批准/认可。

² <http://www.unccd.int/en/programmes/Science/International-Scientific-Advice/Documents/ToR_SPI_fin.pdf>。

30. 行动：将请科技委审议科学—政策联系平台在 2014-2015 第一个两年期内取得的进展，并就 2016-2017 下一个两年期拟议工作方案向缔约方会议提出建议。

ICCD/COP(12)/CST/6—科学—政策联系平台：进展报告和 2016-2017 年工作方案。秘书处的说明

ICCD/COP(12)/CST/INF.3—由生物多样性和生态系统服务政府间平台开展的土地退化和恢复专题评估情况。秘书处的说明

ICCD/COP(12)/CST/INF.4—科学—政策联系平台与政府间土壤技术小组的合作情况。秘书处的说明

(b) 科学知识媒介门户和促进对最佳做法的分析和传播

31. 背景：缔约方会议第 24/COP.11 号决定请秘书处继续开展活动，改进知识管理，包括通过科学知识媒介门户传播最佳做法。

32. 此外，缔约方会议第 17/COP.11 号决定请缔约方和《公约》各机构和附属机构采取若干行动，包括：(a) 汇编和传播可持续土地管理技术(包括适应)的最佳做法，汇编和传播最佳做法，包括第 13/COP.9 号决定附件五提到的其他专题方面的最佳做法；(b) 数据的获取情况；(c) 验证最佳做法并确保最佳做法得到有效利用；(d) 审评委和科技委之间的合作。

33. 行动：请科技委和审评委根据其任务授权审议在开发科学知识媒介门户和传播最佳做法方面取得的进展，并酌情向缔约方会议提出建议。

ICCD/COP(12)/CST/7-ICCD/CRIC(14)/6—促进对最佳做法的分析、传播和提供以及科学知识媒介门户。秘书处的说明

ICCD/COP(12)/CST/INF.5—科学知识媒介门户的进展报告。秘书处的说明

5. 程序性问题

(a) 独立专家名册

34. 背景：根据《公约》第 24 条第 2 款的规定，缔约方会议应建立并维护一份具有相关领域专长和经验的独立专家名册。

35. 缔约方会议第 26/COP.11 号决定请秘书处对名册上的所有专家开展验证程序，并为维护名册建立基于网络的设施。缔约方会议还请秘书处和缔约方吸收名册上的专家参加与执行《公约》有关的活动。

36. 行动：将请科技委审议取得的进展，并酌情向缔约方会议提出建议。

ICCD/COP(12)/13—关于维护独立专家名册情况的报告。秘书处的说明

(b) 科学和技术委员会第十三届会议工作方案

37. 科技委不妨考虑就第十三届会议的工作方案向缔约方会议提交建议。

6. 通过科学和技术委员会的报告

38. 有关委员会第十二届会议工作情况的资料将列入缔约方会议第十二届会议报告。委员会将提交建议，供缔约方会议审议。

附件一

科学和技术委员会第十二届会议收到的文件

文号	标题
ICCD/COP(12)/CST/1	临时议程和说明。秘书处的说明
ICCD/COP(12)/CST/2	《荒漠化公约》第三次科学会议的成果和政策性建议。科学和技术委员会主席团的报告
ICCD/COP(12)/CST/3- ICCD/CRIC(14)/7	结合 2015 年后发展议程改进《荒漠化公约》监测和评价框架：战略目标 1、2 和 3。秘书处的说明
ICCD/COP(12)/CST/4	提高科学和技术委员会的效率，包括以往各届会议的影响和对今后体制安排的建议。秘书处的说明
ICCD/COP(12)/CST/5 ³	《荒漠化公约》助研金方案的执行情况和多个利益攸关方伙伴关系治理模式的演变。秘书处的说明
ICCD/COP(12)/CST/6	科学—政策联系平台：进展报告和 2016-2017 年工作方案。秘书处的说明
ICCD/COP(12)/CST/7- ICCD/CRIC(14)/6	促进对最佳做法的分析、传播和提供以及科学知识媒介门户。秘书处的说明
ICCD/COP(12)/CST/INF.1	监测土地的可持续利用和管理对气候变化适应/减缓及保护生物多样性和生态系统服务做出的贡献。秘书处的说明
ICCD/COP(12)/CST/INF.2	《荒漠化公约》第一次和第二次科学会议在支持《荒漠化公约》决策进程方面的影响评估。秘书处的说明
ICCD/COP(12)/CST/INF.3	由生物多样性和生态系统服务政府间平台开展的土地退化和恢复专题评估情况。秘书处的说明
ICCD/COP(12)/CST/INF.4	科学—政策联系平台与政府间土壤技术小组的合作情况。秘书处的说明
ICCD/COP(12)/CST/INF.5	科学知识媒介门户的进展报告。秘书处的说明

科学和技术委员会第十二届会议收到的其他文件

文号	标题
ICCD/CST(S-4)/3	科学和技术委员会第四届特别会议报告。秘书处的说明
ICCD/COP(12)/5	2016-2017 两年期方案和预算。秘书处的说明
ICCD/COP(12)/6-ICCD/CRIC (14)/2	《公约》多年期综合工作计划及《公约》两年期注明费用的工作方案(2016-2017)。秘书处的说明
ICCD/COP(12)/13	关于维护独立专家名册情况的报告。秘书处的说明

³ 本文件已取消。

附件二

科学和技术委员会第十二届会议暂定工作日程

2015年10月13日，星期二

上午10时 - 下午1时

下午3时 - 下午6时

科学和技术委员会(科技委)主席宣布科技委第十二届会议开幕

- 组织事项
 - (a) 通过议程和安排工作
(ICCD/COP(12)/CST/1)
- 《荒漠化公约》第三次科学会议的成果
(ICCD/CST(S-4)/3 和 ICCD/COP(12)/CST/2)

2015年10月14日，星期三

上午10时 - 下午1时

下午3时 - 下午6时

- | | |
|---|--|
| <ul style="list-style-type: none"> • 科学和技术委员会下一个两年期工作方案 <ul style="list-style-type: none"> (a) 1年后发展议程后续活动 <ul style="list-style-type: none"> (一) 监测实现土地退化问题的可持续发展目标和相关具体目标方面的进展情况 (二) 监测土地的可持续利用和管理对气候变化适应/减缓及保护生物多样性和生态系统服务做出的贡献 <p>(ICCD/COP(12)/CST/3-ICCD/CRIC(14)/7 和
ICCD/COP(12)/CST/INF.1)</p> | <ul style="list-style-type: none"> • 科学和技术委员会下一个两年期工作方案 <ul style="list-style-type: none"> (b) 改善科学和技术委员会向决策过程提供投入的办法，包括与其他相关科学会议加强协同作用
(ICCD/COP(12)/CST/4 和 ICCD/COP(12)/CST/INF.2) |
|---|--|

2015年10月15日，星期四

上午10时 - 下午1时

下午3时 - 下午6时

- | | |
|--|---|
| <ul style="list-style-type: none">• 将科学知识与决策挂钩(a) 科学—政策联系平台 2016-2017 两年期工作方案
(<i>ICCD/COP(12)/CST/6</i>、<i>ICCD/COP(12)/CST/INF.3</i> 和 <i>ICCD/COP(12)/CST/INF.4</i>) | <ul style="list-style-type: none">• 将科学知识与决策挂钩(b) 科学知识媒介门户和促进对最佳做法的分析和传播
(<i>ICCD/COP(12)/CST/7-ICCD/CRIC(14)/6</i> 和 <i>ICCD/COP(12)/CST/INF.5</i>) |
|--|---|

2015年10月16日，星期五

上午10时 - 下午1时

下午3时 - 下午6时

- | | |
|--|--|
| <ul style="list-style-type: none">• 程序性问题(a) 独立专家名册
(<i>ICCD/COP(12)/13</i>)(b) 科学和技术委员会第十三届会议工作方案 | <ul style="list-style-type: none">• 通过科学和技术委员会的报告• 组织事项(b) 选举科学和技术委员会主席以外的主席团成员会议闭幕 |
|--|--|